



**Az üzleti és szakmai partnerek, a szerződő felek  
és az általuk érintett harmadik személyek  
személyes adatainak kezelésére vonatkozó  
adatkezelési tájékoztató**

**Hatályos: 2023. április 01-től**

**1. ADATKEZELŐK MEGNEVEZÉSE**

**Colas Alterra Építőipari Zártkörűen Működő Részvénytársaság**

Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

Postacím: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

Email cím: [alterra@colas.hu](mailto:alterra@colas.hu)

Telefonszám: +36 1 883 1000

Fax: +36 1 883 1010

Honlap: [www.colas.hu](http://www.colas.hu)

**Colas Északkeleti Bányászati Korlátolt Felelősségű Társaság**

Székhely: 3915 Tarcsl, Malom utca 10.

Postacím: 3915 Tarcsl, Malom utca 10.

Email cím: [eszakko@colas.hu](mailto:eszakko@colas.hu)

Telefonszám: +36 1 883 1200

Fax: +36 36 47 380 236

Honlap: [www.colas.hu](http://www.colas.hu)

**Colas Hungaria Építőipari Zártkörűen Működő Részvénytársaság**

Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

Postacím: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

Email cím: [hungaria@colas.hu](mailto:hungaria@colas.hu)

Telefonszám: +36 1 883 1000

Fax: +36 1 883 1010

Honlap: [www.colas.hu](http://www.colas.hu)

**Colas Közlekedéscső Zártkörűen Működő Részvénytársaság**

Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

Postacím: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

Email cím: [kozlekedesepito@colas.hu](mailto:kozlekedesepito@colas.hu)

Telefonszám: +36 1 883 1000

Fax: +36 1 883 1010

Honlap: [www.colas.hu](http://www.colas.hu)

### **Colas Út Építőipari Zártkörűen Működő Részvénytársaság**

Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

Postacím: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

Email cím: [ut@colas.hu](mailto:ut@colas.hu)

Telefonszám: +36 1 883 1000

Fax: +36 1 883 1010

Honlap: [www.colas.hu](http://www.colas.hu)

### **Debreceni Magas, Mély és Útépítő Zártkörűen Működő Részvénytársaság**

Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

Postacím: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

Telefonszám: +36 1 883 1000

Fax: +36 1 883 1010

Honlap: [www.colas.hu](http://www.colas.hu)

### **EGÚT Egri Útépítő Zártkörűen Működő Részvénytársaság**

Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

Postacím: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

Telefonszám: +36 1 883 1000

Fax: +36 1 883 1010

Honlap: [www.colas.hu](http://www.colas.hu)

Az Adatkezelők a továbbiakban együtt hivatkozva: „Colas magyarországi cégcsoport”/ „Adatkezelő”.

## **I.FEJEZET**

### **2. AZ ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ CÉLJA**

A Colas magyarországi cégcsoport által folytatott adatkezelési tevékenységek vonatkozásában biztosítani szükséges a jelen Adatkezelési tájékoztató és a további belső szabályzatok összhangját, a természetes személyek alapvető jogainak és szabadságának védelme érdekében, valamint biztosítani szükséges a személyes adatok vonatkozó hatályos jogszabályi környezetnek megfelelő kezelését.

A jelen Adatkezelési tájékoztató célja, hogy a [www.colas.hu](http://www.colas.hu) weboldalon keresztül

- az Adatkezelővel szerződő felek (magánszemélyek, egyéni vállalkozók, természetes személy partnerek, ügyfelek);
- az Adatkezelővel kötött szerződésekben szereplő kapcsolattartók;
- az Adatkezelő munkaterületein dolgozó, szerződéses partnerek munkavállalói;
- a munkaterületen és a bányalátogatáson részt vevő személyek

(a továbbiakban együtt: „Érintett”) megfelelően részletes, pontos és átlátható tájékoztatást kapjanak arról, hogy az Adatkezelő mely személyes adatait, milyen célokra és körülmények között gyűjti, használja fel, kezeli, továbbá arról is, hogy az adatkezeléseket illetően az Érintett milyen jogokkal rendelkezik.

### 3. AZ ADATKEZELÉS ALAPJÁUL SZOLGÁLÓ JOGSZABÁLYOK

A jelen Adatkezelési tájékoztató szerinti adatkezelési tevékenységre vonatkozó jogszabályok különösen:

- az Európai Parlament és a Tanács (EU) a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló 2016/679 rendelete (2016. április 27.) (a továbbiakban: „**Általános adatvédelmi rendelet**”/”**GDPR**”)
- az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény

### 4. FOGALOM MEGHATÁROZÁSOK

**Személyes adat** az azonosított vagy azonosítható természetes személyre (*Érintettre*) vonatkozó bármely információ; azonosítható az a természetes személy, aki közvetlen vagy közvetett módon, különösen valamely azonosító, például név, szám, helymeghatározó adat, online azonosító vagy a természetes személy testi, fiziológiai, genetikai, szellemi, gazdasági, kulturális vagy szociális azonosságára vonatkozó egy vagy több adat alapján azonosítható.

Az Adatkezelési tájékoztatóban használt további fogalom meghatározásokat az Általános adatvédelmi rendelet 4. cikke tartalmazza.

### 5. AZ ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ HATÁLYA

A jelen Adatkezelési tájékoztató II. fejezete tartalmazza, hogy a Colas magyarországi cégcsoport, mint Adatkezelő a szerződő felek (magánszemélyek, egyéni vállalkozók, természetes személy partnerek, ügyfelek) és az általuk foglalkoztatott személyek mely személyes adatait, milyen célból, milyen jogalap alapján és mennyi ideig kezeli.

### 6. AZ ADATKEZELÉSRE VONATKOZÓ ELVEK

A Colas magyarországi cégcsoport a jelen Adatkezelési tájékoztató szerint adatkezeléseket a következő elvek mentén végzi, meghozva az ezen elvek érvényesüléséhez szükséges intézkedéseket, hogy a személyes adatok:

- a) kezelése jogszerűen tisztességesen és megfelelő jogalapon történjen (jogszerűség, tisztességes eljárás és átláthatóság),
- b) gyűjtése csak meghatározott, egyértelmű és jogszerű célból történjen, és azokat ne kezelje ezekkel a célokkal össze nem egyeztethető módon,
- c) az adatkezelés céljai szempontjából megfelelőek és relevánsak legyenek, és a szükségesre korlátozódjanak (adattakarékosság),
- d) pontosak és szükség esetén naprakészek legyenek; lehetőség szerint a pontatlan személyes adatokat haladéktalanul törölgék vagy helyesbítsék (pontosság),
- e) tárolása olyan formában történjen, amely az érintett azonosítását csak a személyes adatok kezelése céljainak eléréséhez szükséges ideig teszi lehetővé; a személyes adatok ennél hosszabb idejű tárolására csak statisztikai célból kerüljön sor, megfelelő technikai és szervezési intézkedések végrehajtása mellett (korlátozott tárolhatóság),

- f) kezelése olyan módon történjen, hogy megfelelő technikai vagy szervezési intézkedések alkalmazásával biztosítva legyen a személyes adatok megfelelő biztonsága, az adatok jogosulatlan kezelésével véletlen elvesztésével, megsemmisítésével vagy károsodásával szembeni védelmet is ideértve (integritás és bizalmas jelleg),
- g) kezelésének fenti elveknek történő megfeleléséért való felelősség tudatában, a megfelelés igazolására képesen kezeli.

A Colas magyarországi cégcsoport nem alkalmaz automatizált döntéshozatalt és a rendelkezésére álló adatokból nem alkot profilt az Érintettekről.

## **7. A SZEMÉLYES ADATOKHOZ TÖRTÉNŐ HOZZÁFÉRÉS, A SZEMÉLYES ADATOK TOVÁBBÍTÁSA ÉS ADATFELDOLGOZÓ IGÉNYBEVÉTELE**

### **7.1 Az adatokhoz való hozzáférés és az adattovábbítás**

Az Érintett által megadott személyes adatokhoz a Colas magyarországi cégcsoport foglalkoztatottjai férhetnek hozzá az erre vonatkozó jogosultság alapján, a feladataik ellátása érdekében.

7.2. Az Érintettek személyes adatainak továbbítása szükség esetén a vonatkozó jogszabályi előírások alapján visszakövethető módon történik.

## **8. ADATBIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK**

Az Adatkezelő kötelezi magát arra, hogy gondoskodik az adatok biztonságáról, megteszi továbbá azokat a technikai és szervezési intézkedéseket, és kialakítja azokat az eljárási szabályokat, amelyek biztosítják, hogy a felvett, tárolt, illetve kezelt adatok védettek legyenek, illetőleg megakadályozza azok megsemmisülését, jogosulatlan felhasználását és jogosulatlan megváltoztatását.

Az Adatkezelő gondoskodik arról, hogy a kezelt adatokhoz illetéktelen személy ne férhessen hozzá, ne hozhassa nyilvánosságra, ne továbbíthassa, valamint azokat ne módosíthassa, törölhesse. A kezelt adatokat kizárólag Adatkezelő, valamint alkalmazottai, illetve az általa igénybe vett Adatfeldolgozó ismerheti meg, azokat Adatkezelő harmadik, az adat megismerésére jogosultsággal nem rendelkező személynek nem adja át.

**Adatkezelő megtesz minden tőle telhetőt annak érdekében, hogy az adatok véletlenül se sérüljenek, illetve semmisüljenek meg. A fenti kötelezettségvállalást Adatkezelő az adatkezelési tevékenységben részt vevő munkavállalói részére előírja.**

## **9. ADATVÉDELMI INCIDENSEK KEZELÉSE ÉS BEJELENTÉSE**

Adatvédelmi incidensnek minősül minden olyan esemény, amely az Adatkezelő által kezelt, továbbított, tárolt vagy feldolgozott személyes adatokkal kapcsolatban a személyes adat jogellenes kezelését vagy feldolgozását, így különösen jogosulatlan vagy véletlen hozzáférést, megváltoztatását, közlését, törlését, elvesztését vagy megsemmisítését, valamint véletlen megsemmisülését és sérülését eredményezi.

Adatkezelő indokolatlan késedelem nélkül, de legkésőbb 72 órával azután, hogy az adatvédelmi incidens a tudomására jutott, köteles bejelenteni a Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóság (a továbbiakban: NAIH) részére az adatvédelmi incidenst, kivéve, ha az Adatkezelő bizonyítani tudja, hogy az adatvédelmi incidens valószínűsíthetően nem jár kockázattal a természetes személyek jogaira és szabadságaira nézve. Ha a bejelentés 72 órán belül nem tehető meg, abban meg kell jelölni a késedelem okát, az előírt információkat pedig – további indokolatlan késedelem nélkül – részletekben is közölni lehet.

A NAIH részére történő bejelentés legalább a következő információkat tartalmazza:

- az adatvédelmi incidens jellege, az érintettek és a személyes adatok száma és kategóriája;
- Adatkezelő neve, elérhetősége;
- az adatvédelmi incidensből származó, valószínűsíthető következmények;
- a megtett vagy tervezett intézkedések az adatvédelmi incidens kezelésére, elhárítására, orvoslására.

Amennyiben az adatvédelmi incidens valószínűsíthetően magas kockázattal jár, az Adatkezelő az adatvédelmi incidens észlelését követő 72 órán belül tájékoztatja az érintetteket az adatvédelmi incidensről a Weboldalon keresztül. A tájékoztatásnak legalább a jelen pontban meghatározott adatokat kell tartalmaznia.

Az adatvédelmi incidensekről az Adatkezelő az adatvédelmi incidenssel kapcsolatos intézkedések ellenőrzése, valamint az érintettek tájékoztatása céljából nyilvántartást vezet. A nyilvántartás az alábbi adatokat tartalmazza

- az érintett személyes adatok köre;
- az érintettek köre és száma;
- az adatvédelmi incidens időpontja;
- az adatvédelmi incidens körülményei, hatásai;
- az adatvédelmi incidens elhárítására megtett intézkedések.

A nyilvántartásban szereplő adatokat Adatkezelő az adatvédelmi incidens észlelésétől számított 5 évig őrzi meg.

## **10.AZ ÉRINTETTEK ADATKEZELÉSEL KAPCSOLATOS JOGAI**

### **10.1.A tájékoztatás kéréshez való jog**

Az Érintett az 1. pontban megadott elérhetőségeken keresztül, írásban tájékoztatást kérhet az Adatkezelőktől arra vonatkozóan, hogy

- milyen személyes adatait,
- milyen jogalapon,
- milyen adatkezelési célból,
- milyen forrásból,
- mennyi ideig kezeli,

- kinek, mikor, milyen jogszabály alapján, mely személyes adataihoz biztosított hozzáférést vagy kinek továbbította a személyes adatait.

A Colas magyarországi cégcsoport a tájékoztatás iránti kérelemnek a lehetőség szerinti legrövidebb határidőn, de legfeljebb 1 hónapon napon belül eleget tesz, az Érintett által rendelkezésére bocsátott elérhetőségek valamelyikén.

### **10.2. A helyesbítéshez való jog**

Az Érintett az 1. pontban megadott elérhetőségeken keresztül, írásban kérheti, hogy a Colas magyarországi cégcsoport módosítsa valamely személyes adatát (például bármikor megváltoztathatja az e-mail címét). A Colas magyarországi cégcsoport a módosítás iránti kérelemnek a lehetőség szerinti legrövidebb határidőn, de legfeljebb 1 hónapon belül eleget tesz, amelyről az Érintettet a rendelkezésére bocsátott elérhetőségek valamelyikén tájékoztatja.

### **10.3. A törléshez való jog**

Az Érintett bármikor, írásban kérelmezheti a Colas magyarországi cégcsoportnál kezelt személyes adatainak törlését, az 1. pontban megadott elérhetőségeken keresztül.

Tájékoztatjuk, hogy amennyiben valamely jogszabályban előírt kötelezettség okán a Colas magyarországi cégcsoportnál nem törölheti az általa kezelt személyes adatot, adattörlésre irányuló kérelme a hatályos jogi szabályozás értelmében elutasításra kerül. Amennyiben a személyes adatainak a Colas magyarországi cégcsoport által történő törlése nem ütközik jogi akadályba, a Colas magyarországi cégcsoport az adattörlésre irányuló kérelemnek helyt ad, és személyes adatai a kérelem Colas magyarországi cégcsoport által történő kézhezvételét követő 30 napon belül véglegesen törlésre kerülnek, amelyről írásbeli értesítést kap.

### **10.4. Az adatkezelés korlátozásához (zároláshoz) való jog**

Az Érintett az 1. pontban megadott elérhetőségeken keresztül, írásban kérheti, hogy a személyes adatait a Colas magyarországi cégcsoport zárolja. A zárolás addig tart, amíg a megjelölt indok szükségessé teszi az adatok zárolását.

Az adatok zárolását kérheti az Érintett például abban az esetben, ha úgy gondolja, hogy valamely személyes adatát a Colas magyarországi cégcsoport jogellenesen kezelte, azonban az Érintett által kezdeményezett hatósági vagy bírósági eljárás érdekében szükséges az, hogy a személyes adata ne kerüljön törlésre. Ebben az esetben a hatóság vagy a bíróság megkereséséig a Colas magyarországi cégcsoport tárolja a személyes adatot (illetőleg az azt tartalmazó dokumentumot), ezt követően törli az adatokat.

### **10.5. A tiltakozáshoz való jog**

Az 1. pontban megadott elérhetőségeken keresztül bármely Érintettnek joga van ahhoz, hogy az Adatkezelőnél írásban tiltakozzon személyes adatainak kezelése ellen, amennyiben úgy ítéli meg, hogy személyes adatait a Colas magyarországi cégcsoport a jelen Adatkezelési tájékoztatóban

meghatározott céltól eltérő célból, az előzetes hozzájárulás hiányában továbbítaná, felhasználná. Így például bármely Érintett tiltakozhat az ellen, ha a Colas magyarországi cégcsoport a hozzájárulása nélkül személyes adatait közvetlen üzletszerzés vagy direkt marketing céljából felhasználná. Az Érintett tiltakozhat az adatkezelés ellen akkor is, ha a Colas magyarországi cégcsoport által történő adatkezelés a Colas magyarországi cégcsoport jogos érdekének érvényesítéséhez szükséges, kivéve a jogszabályi felhatalmazáson alapuló adatkezeléseket.

## **11. AZ ADATKEZELÉSEL KAPCSOLATOS JOGÉRVÉNYESÍTÉSI LEHETŐSÉGEK**

### **11.1. Adatkezeléssel kapcsolatos jogok gyakorlása**

Amennyiben személyes adatainak kezelésével összefüggésben érintetti jogait kívánja gyakorolni, forduljon a Colas magyarországi cégcsoport adatvédelemért felelős munkavállalójához:

Az adatvédelemért felelős munkavállaló a mindenkori HR és kommunikációs igazgató

E-mail címe: [adatvedelem@colas.hu](mailto:adatvedelem@colas.hu)

Telefonszáma: 06 1 883 10 00

Postacíme: 1113 Budapest, Bocskai út 73.

### **11.2. Bírósági eljárás indítása**

Ha érintetti jogainak gyakorlásával összefüggésben vagy a személyes adatai kezelése során úgy ítéli meg, hogy jogsértés érte, polgári pert kezdeményezhet a Colas magyarországi cégcsoport ellen. A per elbírálása törvényszéki hatáskörbe tartozik. Az eljárás megindítható az érintett lakóhelye vagy tartózkodási helye szerinti törvényszék előtt. A bíróság az ügyben soron kívül jár el. A jogsértés megállapítása esetén kártérítésre és sérelemdíjra tarthat igényt, valamint a bíróság kötelezheti a Colas magyarországi cégcsoport az érintetti jogok gyakorlásának teljesítésére. A lakóhelye vagy tartózkodási helye szerinti törvényszéket megkeresheti a <https://birosag.hu/birosag-kereso> oldalon.

### **11.3. Panasz benyújtása a felügyeleti hatósághoz**

Amennyiben úgy érzi, hogy a személyes adatok kezelésével kapcsolatban sérelem éri, panaszával a **Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatósághoz** fordulhat az alábbi elérhetőségek valamelyikén:

E-mail: [ugyfelszolgalat@naih.hu](mailto:ugyfelszolgalat@naih.hu)

Telefon: +36 1 391 1400

Postacím: 1363 Budapest, Pf.: 9.

Honlap: [www.naih.hu](http://www.naih.hu)

## **12. LEHETSÉGES VÁLTOZÁSOK AZ ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓBAN**

Az Adatkezelő módosíthatja a jelen Adatkezelési tájékoztatót. Ebben az esetben az Adatkezelő a frissített változatot a honlapján közzéteszi.

## II. FEJEZET

### A COLAS MAGYARORSZÁGI CÉGCSOPORT ÁLTAL AZ ÜZLETI ÉS SZAKMAI PARTNEREK, A SZERZŐDŐ FELEK ÉS AZ ÁLTALUK ÉRINTETT HARMADIK SZEMÉLYEK SZEMÉLYES ADATAIVAL ÖSSZEFÜGGÉSBEN KEZELT SZEMÉLYES ADATOK, AZ ADATKEZELÉS CÉLJA, JOGALAPJA ÉS IDŐTARTAMA

#### 1. SZERZŐDŐ FELEK (JOGI SZEMÉLY KÉPVISELŐI, MAGÁNSZEMÉLYEK, EGYÉNI VÁLLALKOZÓK, TERMÉSZETES SZEMÉLY PARTNEREK, ÜGYFELEK) ADATAINAK KEZELÉSE

A Colas magyarországi cégcsoport a szerződéses kötelezettségek és a jogszabályi rendelkezések (kiemelt figyelemmel a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvényre (a továbbiakban: Kbt.)) teljesítése érdekében kezeli a jogi személyek képviselőinek, magánszemélyek, egyéni vállalkozások, természetes személy partnerek és ügyfelek szerződésben és a cégnyilvántartásban szereplő adatait.

**A kezelt adatok köre:** név, születési hely, születési idő, anyja neve, lakcím, adóazonosítójel/adószám, bankszámlaszám, telefonszám, e-mail cím.

**Az adatkezelés célja:** a szerződés megkötése, teljesítése, a Kbt. 138. § (3) bekezdés szerinti bejelentésben közölt adatok változásának az Adatkezelő Partnerfigyelő moduljában (a továbbiakban: modul) követése, számviteli bizonylat megőrzési kötelezettség, követelések érvényesítése.

#### **Az adatkezelés jogalapja:**

- a) A GDPR 6. cikk (1) bekezdés b) pontja szerinti a szerződés teljesítése és a GDPR 6. cikk (1) bekezdés c) pont szerinti jogi kötelezettség teljesítése.
  
- b) Az Adatkezelő a GDPR 6. cikk (1) bekezdés f) pontja szerinti jogos érdek alapján modulba rendezve kezeli a Kbt. szerinti alvállalkozók bejelentésben közölt – cégnyilvántartásban szereplő nyilvános – adatait és azok változásait, amelyhez elkészítette az érdekmérlegelési tesztet.

Az Adatkezelő jogos érdeke: a Kbt.-ben előírt, adatokban bekövetkezett változás nyomonkövetése, folyamatok optimalizálása.

**Adatkezelés időtartama:** Az Adatkezelő az adatokat szerződéses jogviszony fennállásának ideje alatt, valamint azon időtartamig kezeli, ameddig a szerződésből vagy azzal összefüggő igény érvényesíthető, de legfeljebb az adott szerződés vonatkozásában az utolsó kapcsolatfelvételtől (pl. levélváltás, beérkező vagy kimenő irat keletkezése) számított 8 évig, amely igaz a modulban szereplő adatokra is. A számviteli bizonylatok esetében az adatmegőrzés ideje a számvitelről szóló 2000. évi C. törvény 169. §-a alapján 8 év.



## 2. SZERZŐDÉSEKBE SZEREPLŐ KAPCSOLATTARTÓKRA VONATKOZÓ ADATKEZELÉS

A Colas magyarországi cégcsoport a vele szerződő partnerek természetes személy kapcsolattartóinak személyes adatait kezeli.

**A kezelt adatok köre:** név; munkahely; beosztás; e-mail cím; telefonszám.

A fent megjelölt személyes adatokat közvetlenül a természetes személy kapcsolattartó vagy a Colas magyarországi cégcsoport szerződéses partnere adja meg a Colas magyarországi cégcsoport részére.

**Az adatkezelés célja:** a szerződéses partnerekkel való kapcsolattartás, elérhetőség biztosítása, ezen kívül a szerződés teljesítésének elősegítése.

**Az adatkezelés jogalapja:** A GDPR 6. cikk (1) bekezdés f) pont szerinti jogos érdek.

Az Adatkezelő jogos érdeke: a szerződéses partnerekkel gördülékenyebb kapcsolattartás és a szerződések teljesítésének elősegítése. A Colas magyarországi cégcsoport a jelen adatkezeléshez kapcsolódó, a Colas magyarországi cégcsoport által az adatkezelés jogalapjaként megjelölt jogos érdek használatához tartozó – az adatvédelmi előírásoknak megfelelő – érdekmérlegelési tesztet elkészítette, amely alapján megállapította, hogy a Colas magyarországi cégcsoportnak is és a szerződéses partnernek is érdeke, hogy a kapcsolattartási adatokat a Colas magyarországi cégcsoport kezelje, figyelemmel arra, hogy e nélkül a szerződés teljesítése, illetve az üzleti tevékenységük keretében történő kapcsolattartás, munkavégzés lehetetlenné vagy aránytalanul nehezebbé válna. A természetes személy kapcsolattartó, mint Érintett részéről ugyanakkor az adatkezelésre számítani lehet, tekintettel arra, hogy a nevének, elérhetőségi adatainak megadása jellemzően a munkájához tartozik. Az adatkezelés nem érinti az Érintett magánszféráját, és az Érintettnek nincs olyan érdeke, alapvető joga vagy szabadsága, amely az adatkezeléssel szemben elsőbbséget élvezne.

**Adatkezelés időtartama:** Amennyiben az adatok a szerződésben nem szerepelnek, akkor a Colas magyarországi cégcsoport addig az időpontig kezeli, ameddig a szerződések teljesítése érdekében feltétlenül szükséges, de legfeljebb a szerződés megszűnésétől számított 5 évig, amennyiben azok a szerződés részét képezik, akkor a szerződés megszűnésétől számított 8 évig.

## 3. MUNKATERÜLET MUNKAVÉDELMI ELLENŐRZÉSE

A Colas magyarországi cégcsoport a munkaterületen munkavédelmi ellenőrzést tart, és ebből a célból a munkaterületeken foglalkoztatottak adatait kezeli.

**A kezelt adatok köre:** név, születési hely, idő, beosztás, alkoholszonda eredménye.

**Az adatkezelés célja:** A munkavédelemről szóló 1993. évi XCIII. törvényben (a továbbiakban: Munkavéd. tv.) foglaltaknak megfelelő, egészséget nem veszélyeztető, biztonságos munkakörnyezet megteremtése.

**Az adatkezelés jogalapja:** A GDPR 6. cikk (1) bekezdés c) pont szerinti jogi kötelezettség teljesítése, Munkavéd. tv. 53. § (7) bekezdése.

**Adatkezelés időtartama:** A Colas magyarországi cégcsoport a munkaterület munkavédelmi ellenőrzésével összefüggésben rendelkezésre bocsátott személyes adatokat az adott projekt megrendelő részére történő átadástól számított 10 évig kezeli.

#### **4. MUNKATERÜLETEN DOLGOZÓ SZEMÉLYEK SZABÁLYOS FOGLALKOZTATÁSÁNAK BIZTOSÍTÁSA**

A Colas magyarországi cégcsoport az egyes munkaterületein folyó munkákban résztvevő (nem Colas magyarországi cégcsoport alkalmazásban álló) természetes személyek szabályos foglalkoztatásának biztosítása érdekében a Colas magyarországi cégcsoport a vonatkozó szerződés megkötésekor a Colas magyarországi cégcsoporttal szerződő partnertől bekéri az „Alvállalkozóra vonatkozó alapadatok” c. nyomtatványt, valamint „Nyilatkozat a legális foglalkoztatásról” c. nyomtatványt. Ez biztosítja annak ellenőrzését, hogy a munkaterületen valóban kizárólag az érintett szerződéses partner által szabályszerűen foglalkoztatott személyek tartózkodnak.

**A kezelt adatok köre:** név, születési hely, idő.

**Az adatkezelés célja:** A Munka törvénykönyvéről szóló 2012. évi I. törvényben (a továbbiakban: Mt.) foglaltak szerinti szabályszerű foglalkoztatás és a Munkavéd. tv.-ben foglaltaknak megfelelő, egészséget nem veszélyeztető, biztonságos munkakörnyezet megteremtése.

**Az adatkezelés jogalapja:** A GDPR 6. cikk (1) bekezdés c) pont szerinti jogi kötelezettség teljesítése, így az Mt., valamint a Munkavéd. tv.

**Adatkezelés időtartama:** A Colas magyarországi cégcsoport a munkaterületen munkát végző személyekkel összefüggésben gyűjtött és kezelt személyes adatokat az adott projekt megrendelő részére történő átadásától számított 10 évig kezeli.

#### **5. MUNKAVÉDELMI OKTATÁS**

A Colas magyarországi cégcsoport maga gondoskodik a munkaterületén munkát végző szerződéses partnerek alkalmazottainak munkavédelmi oktatásáról. Ennek körében a szerződéses partnerek alkalmazottainak személyes adatait az alábbiak szerint kezeli.

**A kezelt adatok köre:** név, munkakör, aláírás, foglalkoztató cég neve.

**Az adatkezelés célja:** munkavédelmi oktatás dokumentálása, Munkavéd. tv.-ben foglaltaknak megfelelő eljárás biztosítása.

**Az adatkezelés jogalapja:** A GDPR 6. cikk (1) bekezdés c) pont szerinti jogi kötelezettség teljesítése, Munkavéd. tv. 55. § (1) bekezdése.

**Adatkezelés időtartama:** Colas magyarországi cégcsoport a munkavédelmi oktatás dokumentálásával összefüggésben a munkavállalók személyes adatait az oktatást követő 10 évig őrzi meg.

**Adattovábbítás:** A munkavédelmi oktatás dokumentálása körében kezelt adatokat a Colas magyarországi cégcsoport továbbíthatja a területileg illetékes munkavédelmi hatóság részére jogi kötelezettség teljesítése érdekében.

## 6. MUNKATERÜLETEN TÖRTÉNŐ FÉNYKÉP -ÉS VIDEÓFELVÉTELEK KÉSZÍTÉSE

A Colas magyarországi cégcsoport a munkaterületen a szerződéses kötelezettségének teljesítése és a munkavédelmi szabálytalanságok rögzítése (valamint azoknak a szabálytalanságot elkövető szerződéses partner részére történő megküldése) érdekében, vagy referenciaként, illetve marketing célú felhasználás érdekében fénykép és videofelvételeket készíthet, amelyen szerepelhetnek a Colas magyarországi cégcsoport szerződéses viszonyban álló cégek munkavállalói is.

**A kezelt adatok köre:** fénykép és videofelvétel.

**Az adatkezelés célja:** A munkavégzés előrehaladásának ellenőrzése, dokumentálása, mint szerződéses kötelezettség; a szerződés szerű teljesítés dokumentálása; szavatossági-, jótállási- és egyéb igények érvényesítéséhez szükséges dokumentációk készítése; vagyonvédelem, munkavédelmi szabálytalanságok rögzítése, mint jogszabályi kötelezettsége; felvételek referenciaként történő felmutatása, marketing célú közzététele.

**Az adatkezelés jogalapja:**

A GDPR 6. cikk (1) bekezdés a) pontja, valamint a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény 2:28. § (1) bekezdése alapján az érintett hozzájárulása, amelyet a Colas magyarországi cégcsoport szerződéses partnere szerez be az érintettől.

**Adatkezelés időtartama:** A személyes adatok az adatkezelési célok megvalósulása, illetve a hozzájárulás visszavonása.

**Adattovábbítás:** A munkaterületen történő fénykép- és videofelvételek készítésével összefüggő személyes adatokat a Colas magyarországi cégcsoport továbbítja a francia anyavállalat, vagy a mindenkori megrendelője részére. Az adattovábbítás jogalapja a Colas jogos érdeke, amelyre vonatkozóan a Colas magyarországi cégcsoport elkészítette az érdekmérlegelési tesztet.

## 7. KÁRTÉRÍTÉSI ÜGYEK

Abban az esetben, ha magánszemély munkavégzéssel kapcsolatban (feltételezetten vagy valósan) elszenvedett kár miatt kárigényt jelent be, a Colas magyarországi cégcsoport az alábbiak szerint kezeli az Érintett személyes adatait.

**A kezelt adatok köre:** név, születési hely, idő, anyja neve, személyazonosító igazolvány száma, lakcím, TAJ szám, bankszámlaszám, elszenvedett sérülés jellege, orvosi zárójelentés adatai, érintett által szedett gyógyszerekre vonatkozó adatok.

**Az adatkezelés célja:** kártérítési ügyek intézése.

**Az adatkezelés jogalapja:** A kártérítési ügyekkel összefüggő adatokat a Colas magyarországi cégcsoport jogos érdek alapján kezeli, amelyre vonatkozóan elkészítette az érdekmérlegelési tesztet.

**Adatkezelés időtartama:** A kártérítési ügyekkel összefüggő személyes adatok esetében az adatkezelés időtartama a kárbejelentéstől számított 10 év.

**Adattovábbítás:** A kártérítési ügyekkel összefüggő személyes adatokat a Colas magyarországi cégcsoport továbbíthatja a vele szerződött biztosítótársaság részére. Az adattovábbítás jogalapja a GDPR 6. cikk (1) bekezdés f) pontja szerinti jogos érdek, amelyre az Adatkezelő elkészítette az érdekmérlegelési tesztet.

## 8. KÁRESEMÉNNYEL ÖSSZEFÜGGŐ ADATKEZELÉS

Abban az esetben, ha a szerződéses partner munkavállalója munkavégzéskor kárt okoz a Colas magyarországi cégcsoport vagyontárgyaiban, a Colas magyarországi cégcsoport a káreseménnyel kapcsolatban felveszi a káresemény jegyzőkönyvet, és azt az eseménytől függően továbbítja vagy a biztosítótársaságnak, vagy fizetési meghagyásos eljárást kezdeményez, vagy bírósági eljárást kezdeményez.

**A kezelt adatok köre:**

a jegyzőkönyv felvételének helye, időpontja;

a károkozó vonatkozásában: név, születési hely, idő, anyja neve, személyazonosító igazolvány száma, vezetői engedély száma; munkáltató neve, székhelye, cégjegyzék száma, adószáma;

a tanú vonatkozásában: név, születési hely, idő, anyja neve, lakcím, személyazonosító igazolvány száma; üzemi képviselő vonatkozásában: neve, beosztása;

a káreseménnyel kapcsolatban jegyzőkönyvön szereplő egyéb adatok, például káresemény helye és időpontja.

**Az adatkezelés célja:** Az Adatkezelő a személyes adatokat a kártérítési ügyek intézése miatt kezeli, továbbá a biztosítótársaság vagy a fizetési meghagyásos eljárás esetén a közjegyző, vagy bíróság részére továbbítja.

**Az adatkezelés jogalapja:** A káreseménnyel összefüggő adatokat a Colas magyarországi cégcsoport jogos érdek alapján kezeli, amelyre vonatkozóan elkészítette az érdekmérlegelési tesztet.

**Adatkezelés időtartama:** A káreseményekkel összefüggő személyes adatok esetében az adatkezelés időtartama a kárbejelentéstől számított 10 év.

**Adattovábbítás:** A káreseti jegyzőkönyvet a Colas magyarországi cégcsoport továbbíthatja biztosítótársaság, fizetési meghagyásos eljárás esetén közjegyző, illetve bíróság részére. Az adattovábbítás jogalapja a GDPR 6. cikk (1) bekezdés f) pontja szerinti jogos érdek, amelyre az Adatkezelő elkészítette az érdekmérlegelési tesztet.

## 9. MUNKATERÜLET ÉS BÁNYALÁTOGATÁSOK

**A kezelt adatok köre:** név, munkakör/cégnév, aláírás.

**Az adatkezelés célja:** A munkaterület és bányalátogatást megelőzően az odalátogató természetes személyek oktatásának igazolása, a projekt- és bányalátogatások ellenőrzését végző, valamint az ebben közreműködő munkavállalók személyes adatainak kezelése a projekt- és bányabehatároláshoz kapcsolódó ellenőrzés megfelelő dokumentálása érdekében történik.

**Az adatkezelés jogalapja:** A GDPR 6. cikk (1) bekezdés a) pontja szerinti érintetti hozzájárulás.

**Adatkezelés időtartama:** A munkaterület és bányalátogatásokkal összefüggésben kezelt személyes adatokat a Colas magyarországi cégcsoport az adatkezeléshez adott hozzájárulás visszavonásáig, de legkésőbb a bányalátogatással összefüggő igények elévüléséig kezeli.

## 10. LÁTOGATÓK ÉPÜLETBE BELÉPTETÉSE

Az Adatkezelő a székhelyén (1113 Budapest, Bocskai út 73.) tartózkodó munkavállalókhöz érkező látogatókról, vendégekről, üzleti partnerekről nyilvántartást vezet.

**A kezelt adatok köre:** vendég neve, látogatás kezdő időpontja, látogatás befejezésének időpontja, a látogatót fogadó személy neve, vendégkártyaszáma, vendég aláírása.

**Az adatkezelés célja:** vagyonvédelem, az épületben tartózkodó személyek védelme, üzleti titok, az esetleges jogsértések bizonyítása.

**Az adatkezelés jogalapja:** A GDPR 6. cikk (1) bekezdés f) pont szerinti jogos érdek. A hivatkozott GDPR rendelkezésnek való megfelelés érdekében az Adatkezelő elvégezte az érdekmérlegelés tesztet.

**Adatkezelés időtartama:** A látogató távozását követő 3 naptári hónap.

#### 11. ELEKTRONIKUS MEGFIGYELŐRENDSZER (KAMERA) ÜZEMELTETÉSE

Tájékoztatjuk, hogy az Adatkezelő székhelyén (1113 Budapest, Bocskai út 73.) elektronikus megfigyelőrendszer (kamera) üzemel, amelyre vonatkozó Adatkezelési tájékoztató megtalálható a székhely recepcióján.

Jelen Adatkezelési tájékoztató angol nyelvű verziója elérhető a [www.colas.hu/en](http://www.colas.hu/en) oldalon. Amennyiben a magyar és az angol nyelvű tájékoztató között eltérés van, a magyar nyelvű tájékoztató az irányadó.